

Nuestros colaboradores

Pedagogía nueva

Comentarios a un discurso de Anatole France

Cuando hacía poco que la blanca paloma de la paz había tendido sus alas por el mundo; apenas desaparecido el maléfico jinete apocalíptico; todavía humeantes los escombros de la guerra mundial, el glorioso literato Anatole France, fué hasta Tours, donde el Sindicato de los Maestros Franceses celebraba un importante congreso pedagógico y allí en el ambiente hospitalario de la gran familia de los Maestros franceses pronunció el bello discurso que transcribo, en sus partes principales.

Dice Glay: La guerra ha demostrado suficientemente que la educación popular de mañana debe ser completamente diferente de la de otros tiempos. Educadores y educadoras: Al formar al niño determinareis los tiempos futuros. En el orden social y moral creado por la guerra y consagrado por la paz que le ha seguido, tenéis que hacerlo y que rehacerlo todo. Os es necesario crear una humanidad nueva. Quizás se os diga: ¿Para qué tantos esfuerzos? «El hombre no cambia» ¡Sí, ha cambiado desde la edad de las cavernas; cambia con los medios. Es la educación la que le transforma. No es posible dejar subsistir un momento la educación que ha hecho posible, que ha favorecido, la espantosa catástrofe bajo la cual aún estamos sepultados. Y para comenzar es necesario desterrar de la escuela todo lo que pueda hacer amar a los niños la guerra y sus crímenes. Hace algunos días La Fouchardière pidió en una librería algunos libros para una niña. No se le dieron sino relatos y descripciones de asesinatos, de degollaciones, de matanzas y de exterminaciones. En la próxima celebración de la Mi-careme veremos en París en los Campos Elíseos y en los bulevares, millares y millares de muchachos vestidos, gracias a los cuidados irreptos de sus madres, como generales y mariscales. El cine les mostrará las bellezas de la guerra. Se les preparará así al oficio militar, y mientras que haya soldados, habrá guerras; los militares son así preparados desde la cuna. Amigos míos: es necesario romper con estas prácticas peligrosas. El educador deberá hacer amar al niño, la paz y sus trabajos; le enseñará a detestar la guerra. Desterrará de la enseñanza todo lo que excita al

odio contra el extranjero, aun al odio contra el enemigo de ayer; no porque sea preciso ser indulgente con el crimen y absolver a todos los culpables, sino porque un pueblo, cualquiera que sea, está compuesto más de víctimas que de criminales; porque no debe perseguirse el castigo de los malvados sobre las generaciones inocentes; y porque, en fin, todos los pueblos tienen mucho que perdonarse los unos a los otros.

No tened odio sino por el odio. Debéis cambiar por completo la enseñanza primaria, a fin de formar trabajadores. Solo para ellos debe haber especie en nuestra sociedad. Formad trabajadores inteligentes y sabedores de lo que deben a la comunidad humana. ¡Quemad ¡quemad todos los libros que enseñen el odio! ¡Formadnos hombres razonables, capaces de arrojar al suelo los vanos esplendores de las glorias bárbaras y de resistir a las ambiciones sanguinarias de los nacionalismos y de los imperialismos que han destruido a sus padres. No más rivalidades ni más guerras: el trabajo y la paz. Ha llegado la hora de ser ciudadano del mundo o de ver perecer toda civilización. Un nuevo orden de cosas ha nacido. Las potencias del mal mueren envenenadas por su propio crimen. Los ávidos y los crueles, los devoradores de pueblo, reventan en una digestión de sangre. «La unión de los trabajadores hará la paz del mundo».

Así termina el discurso del gran pensador francés fallecido en 1924. Y yo añado a tan sabias palabras, las mías modestas: hay que ser un poeta para ser un buen educador. Hay que sentir la dulzura de la paz para odiar la guerra. Hay que ser hombre antes que bestia. Poco ha, hubo una guerra monstruosa, encarnizada ¿qué beneficios reportó a la humanidad? Imposible es que haya alguien que señale uno. Más ¿qué pérdidas ocasionó al mundo? De estas no podremos consignar todas porque son innumerables, pero si dejaremos impresas algunas.

En Francia fueron destruidas durante la guerra europea 741.883 casas (de ellas 23.000 establecimientos de trabajo); 90 por 100 de la producción siderúrgica; 37.000.000 de hectáreas de tierra de cultivo; 33 por 100 de la producción carbonífera; 94 por 100 de la producción lanera; 70 por 100 de la producción azucarera. Las cenizas de la guerra de los diversos estados asciende en relación a la riqueza nacional de antes de la misma a 48'75 por 100 en Alemania; 40 por 100 en Francia; 31'50 por 100 en Italia y en 30 por 100 en Inglaterra. Alemania tiene que socorrer a 785.000 heridos de la guerra, 234.000 niños con derecho a socorro, 58 mil huérfanos completos, 200 mil padres necesitados de soldados muertos, 533.000 viudas de guerra. En total han muerto en la guerra mundial 26 millones de hombres. A ellos hay que añadir 8 millones de mutilados y 20 millones de heridos. Si los muertos se levantasen de sus tumbas para un desfile frente al Zar de Rusia, a Guillermo II, a Poincaré, etc., frente a Hindenburg, Ludendorff y Foch, de cuatro en cuatro, marchando desde la salida a la puesta del sol, necesitarían medio año para desfilar. ¿Hay que añadir a ello aún las 800.000 personas que murieron de hambre? ¿Y las viudas, los huérfanos, los enfermos etc.? El desfile ¿no es bastante grandioso? Los daños causados en la guerra ascienden a la suma de 400.000 millones de dólares. Con ese dinero se podría dar a todas las familias que habitan en Estados Unidos,

Canadá, Inglaterra, Francia, Bélgica, Alemania, Rusia y Austria, una casa por valor de 2 mil quinientos dólares con muebles.

Además quedaría un regalo universal para levantar en cada ciudad de los nombrados países de más de 20.000 habitantes escuelas por valor de 10 millones de dólares y bibliotecas por valor de 5 millones. Además con el dinero restante colocado en Bancos al 5 por 100 de interés se podría un buen salario de 2.000 dólares anuales a 125.000 maestros y a 125.000 niñas.

En mi libro «Los Modernos Pedagogos» digo: «Es preciso dar nuevas lecturas a los niños; es preciso arrancar de raíz los libros de hadas, los de aventuras y los belicosos. Mientras no se prohíban estas lecturas no podrá llegarse a una ética ideal. Los libros de hadas crean en los niños ficticias ilusiones; los de aventuras hacen desear ser héroes y querer imitar las inverosímiles hazañas de los protagonistas de los libros que leen; los belicosos crean odios y venganzas y fomentan el arma. Las historias nacionales no deberían leerlas los muchachos hasta salir de la escuela. En Alemania es donde impera más la costumbre de educar a los niños en ambientes guerreros, que les hacen odiar a los extranjeros que infligieron a su patria algún mal. Con esto la xenofobia persiste y jamás podrá, por ende, llegar el cosmopolitismo. Y mientras éstos libros duren cómo enblanecer el sentimiento? Escribam os con el corazón y con la realidad a la vista. Mostremos el lado bueno de las cosas. Iluminemos los espíritus juveniles de optimismo y de paz. Maestros españoles: No olvidéis estas palabras. En nosotros los escritores, los poetas, los amantes de los niños, los amigos de los maestros tendréis siempre una ayuda. Y la humanidad exige de nosotros que sembremos el mundo de las rosas inefables de la sabiduría y de la bondad.

Federico TORRES

(Fuentes para este artículo: Discurso de Anatole France. Revista «Nie Wieder Krieg», de Zurigo. Revista «Verda Stelo». Libro «Los Modernos Pedagogos» del autor y Boletín de la I. M. A.)

CRONICAS DE DIVULGACION

Destete y alimentación

PARA LA MUJER

El destete, en la especie humana no debe hacerse hasta tanto el niño tenga autorización de la madre naturaleza, para comer y no la tiene en grado suficiente mientras que el aparato digestivo y todo el vasto sistema de nutrición no reciben aquella suma de enfriamientos que se representan en la suficiente dentadura, testigo irrecusable y elocuente de legítima autorización. Hasta que el niño no tiene los ocho dientes incisivos y las cuatro primeras molares es gravísima imprudencia destetarlo, a no ser en caso de fuerza mayor.

El destete debe hacerse siempre fuera del verano por la temperatura alta y el recrudescimiento de las infecciones digestivas de los lactantes.

Resuelta la cuestión de fijar la época del destete, hay que elegir el alimento sustitutivo de la leche materna, siendo el mejor la papilla o sea una sopa hecha con leche y harina, de-

biendo poner una cucharadita de las de café por cada diez o doce cucharadas grandes de leche, ingresando por este procedimiento en el organismo nuevos elementos nutritivos.

La harina más rica en grasas es la avena, y la que menos grasas contiene, la de arroz.

En cuanto a la producción de calorías, tomando como tipo la avena, podemos decir que veinte gramos de esta harina equivalen a cien gramos de leche de vaca.

De las harinas de legumbres, las más utilizadas son las de guisante, lenteja, judía, garbanzo y haba. Constituyen un alimento fuerte por su riqueza en albumina siendo la más nutritiva las de lentejas que contienen una gran cantidad de hierro.

La harina de plátano, de excelso sabor y gran valor nutritivo es un alimento ideal de destete. Más avanzado el destete se pueden emplear los caldos y purés siendo mejor para el niño el caldo de legumbres hecho de acuerdo con la siguiente fórmula: Dos patatas, dos nabos, una zanahoria, una cebolleta, una cucharada grande judías blancas, otra de guisantes secos y otra de garbanzos; todo esto hervido durante una hora en un litro de agua hasta que que quede reducido a la mitad.

Las frutas mejores para el destete son, la uva pelada y el plátano.

Entre los ali mentos de origen

animal se puede utilizar el queso fresco; el huevo, por su alto valor nutritivo es un alimento importantísimo pero no debe emplearse hasta que el niño no haya cumplido los quince meses el pescado puede darse a los diez y ocho o veinte meses.

En cuanto a la carne no debe darse hasta cumplidos los tres años.

No hay que olvidar que la época del destete es una de las más críticas en la vida del niño porque durante ella se bordean constantemente los linderos de la patología y hay que extremar la higiene con el fin de disminuir las estadísticas de mortalidad.

Doctor JEAN MARESTAN

¿CALLOS?

En tres días estirpa totalmente callos y durezas, ojos de gallo y juanetes el tentado UNGUENTO MAGICO.

Rechazad las imitaciones

En Farmacia y droguerías; 1'60 ptas.

Por correo 2 pts. FARM. CIA PUERTO. PLAZA SAN ILDE. SOL. 5 MADRID

BANCO HISPANO AMERICANO

CASA CENTRAL.—MADRID

SUCURSALES EN TODAS LAS POBLACIONES IMPORTANTES DE LA NACION

CAPITAL 100 MILLONES DE PESETAS

CAJA DE AHORROS.—4 POR 100 DE INTERER ANUAL CUENTAS CORRIENTES A LA VISTA.—2'50 POR 100 ANUAL IMPOSICIONES A PLAZO.—VENTAJOSOS TIPOS DE INTERESES

CARTA DE CREDITO—CHEQUES—DESCUENTO DE LETRAS Y PREMIOS DE LOS TERIA—CAMBIO DE MONEDA Y BILLETES EXTRANJEROS—VALORES—DEPOSITOS—BOLSA—INFORMES COMERCIALES ETC.

Canalejas, 25 y 27.

SORIA

Para los Labradores

Se ha compobado este año, en esta provincia, que los abonos artificiales de mejores resultados, son los completos, porque son los que mejor resisten la mucha humedad como la mucha sequia, asegurando por tanto la cosecha.

Esta clase de abono se vende al precio de 16 pesetas saco de 70 kilos y se garantiza peso y clase y se vende en el

Almacén de Maderas de MANUEL DE DIEGO Calle del Puente, 41.—Soria

Tienda con su vivienda correspondiente se alquila en Soria, calle de Numancia números 17 y 19. En el piso 2.º derecha de la misma casa darán razón.

NITRATO DE CAL BASF.

Insuperable abono azoado de cobertera, de efectos rapidísimos, conteniendo 15/16 por 100 de Nitrogeno y un 28 por 100 de cal

DE VENTA EN LAS PRINCIPALES CASAS DE ABONOS

NITROSULFATO DE AMONIACO

(LEUNASALPETER)

conteniendo 26 por 100 de Nitrogeno en proporción de aproximadamente 1/4 como nitrato y 3/4 como amoniaco

VENTAJAS:

Las plantas ya encuentran disponible nitrógeno nítrico asimilable desde el primer momento, mientras que el nitrógeno amoniacal constituye una reserva de nitrógeno de efecto lento y permanente

Para detalles dirigirse a:

UNION QUIMICA Y LLUCH, S. A.

Delegación en Madrid: Calle Marqués de Cubas, 1 MADRID

Para consultas técnicas dirigirse a:

CONSULTORIO AGRONOMICO

de la

UNION QUIMICA Y LLUCH, S. A.

BARCELONA

Apartado, 462

«¡Arre, caballito!...»

Todo es alegría cuando la madre, llena de vigor, cría a su hijo robusto merced al uso del Jarabe de

HIPOFOSFITOS SALUD

Cerca de medio siglo de éxito creciente. Aprobado por la Real Academia de Medicina.

Pedid JARABE SALUD para evitar imitaciones.

MOTORES SUPER DIESEL

R. WOLF

SIN COMPRESOR NI VÁLVULAS
CON ARRANQUE EN FRÍO,
DE TODA SEGURIDAD Y SENCILLEZ.

SEMIRRIJAS Y LOCOMOVILES.
BOMBAS CENTRIFUGAS

CONCESIONARIO CON DEPÓSITO.

ESTEBAN CARRERAS PONS
Apartado, 201. Alameda, 52 MADRID

GRAN ALMACEN
- DE
Maderas, Vinos y Materiales de Construcción
EXPORTACION A PROVINCIAS

Se sirve a domicilio con camiones propios de la casa
Tejera, 32 :-: Teléfono, 41 :-: SORIA

DOMINGO MODREGO
Sucursal en Calatayud: frente a la Estación de M. Z. A.-Telfo. 39

CHEVROLET

Garage y taller de reparaciones para toda clase de automóviles con inmenso surtido de piezas de repuesto de todas marcas.
Concesionario exclusivo para la provincia de los productos de la General Motors.

Camiones de transporte. Almacén de Licores, Leña y Serrín
PEDRO HIRGUETA
Calle de Ruiz Zorrilla 1.-Teléfono 135.-SORIA.



La obra cumbre del AUTOMOVILISMO, tan deseada por todos los años antes del automóvil ha llegado a SORIA.
Comprando un CHEVROLET 6 CILINDROS casi al mismo precio que el de 4 podrá disfrutar de las delicias que representa este coche.
Visiten la EXPOSICION—Ruiz Zorrilla 1,—y podrán contemplar la hermosa variedad de coches, tanto en CAMIONETAS, como en turismos, etc. al propio tiempo que se enterarán de lo ECONOMICO de sus precios y de las GRANDES FACILIDADES para el PAGO.
En la misma EXPOSICION, podrán contemplar también todas las marcas que fabrica la importantísima GENERAL MOTORS como son CADILLAC-LASALLE-BUIK-ETC. y los CAMIONES G. M. C.

Compañía "Adriática" de Seguros

(REUNIONE ADRIATICA DEL SIGURTE)

VIDA INCENDIOS TRANSPORTES

Capital social: Desembolsado:

Liras 100.000.000 Liras 40.000.000

Reservas técnicas y demás al 31 de Diciembre de 1927..... Liras 427.754.808'71

Pagos hechos a los asegurados por siniestros desde la fundación de la Compañía hasta 31 de Diciembre de 1927...Liras 4.637.914.883,84

Dirección para España:

MADRID, Avenida de Pí y Margall, 17

Sucursal en Barcelona, en Vía Layetana, 47

Ambos edificios propiedad de la Compañía.

Agencias en todas las capitales y poblaciones principales de España.

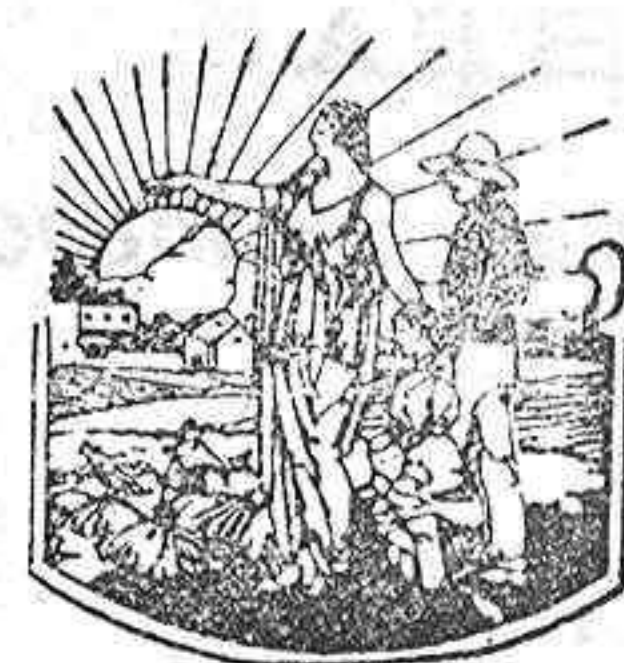
(Autorizado por la Comisaría General de Seguros)

Equivalencia de 31'85 por 100 en pesetas al 31-12-1927

Agente en SORIA para el ramo de incendios

DON MARIANO SESENA

Plaza Ramón Benito Aceña número, 14.



Banco de Ahorro y Construcción

Sociedad Cooperativa de Crédito

Prim, 5.-Madrid.-Apartado, 827

INTERVENIDO PERMANENTEMENTE POR EL ESTADO

Capital suscripto: 82.000.000 pesetas

Número de Socios: 66.935

Su garantía radica en edificios, terrenos fincas rústicas y valores del Español, en los que tienen todas sus inversiones.-Edificios construidos; 134. Edificios en construcción. 45.Fincas rústicas; 78.-En el último ejercicio se repartió el 6 por 100 a los cooperadores. No hay mejor ni más segura colocación del dinero.-Los asociados tienen derecho a que se les construya casa o se les compre una finca agrícola, aportando el 25 Por 100 del coste y adelantando el Banco el 75 por 100 restante

Exento de toda clase de Contribuciones, impuestos, derechos reales y timbre durante 20 años en todas sus construcciones y compras de terrenos en virtud de Real Decreto del 2 de Noviembre de 1928

Delegado para Soria y su provincia **D. José Vicén Vila.-Soria**

Agentes en todos los pueblos de la provincia. Apartado, 24 Teléfono, 58

Pozos artesianos

EDUARDO RUIZ, constructor

Potentes y modernas máquinas rotativas para exploración de minerales y construcción de pozos artesianos. Reconocimientos de terrenos. Consultas y presupuestos gratis.

Oficinas: Primado Roig, 19, pral.-Telfo. 12.868.-VALENCIA

Agricultores

Se acerca la época de mayor peligro para vuestras cosechas, exponiéndose a la ruina o por lo menos a la pérdida lamentable de los esfuerzos, sacrificios y arhelos de todo el año.

Las C^{NIAS} D'Assurances Generales

INCENDIOS, ACCIDENTES, PEDRISCO MORTALIDAD DEL GANADO

fundada la más antigua en Paris en 1819, que suman unas reservas de más de 67.000.000 de Pesetas (cambio de 2400 por 100) con una cartera de valores de la Delegación Española de 1.281.552 en Incendios y en Accidentes de 1.142.170 pesetas, pueden garantizarles contra los riesgos tan graves de destrucción de sus cosechas o de sus viñas por el

PEDRISCO

Pero de ser previsores y buenos administradores también debéis de asegurar en estas afamadas Compañías vuestro GANADO contra el riesgo de su muerte, vuestras cosechas y vuestras casas y aperos contra Incendios, vuestros gañanes (moscos) los contra Accidentes del Trabajo, vuestros carros de Responsabilidad Civil.

Representante en SORIA.—MARTIN G. JODRA —Canalejas, 37 y 39



CITROËN

HA REVOLUCIONADO EL MERCADO CON SUS

Nuevos modelos de 6 y 4 cilindros

CITROËN es un coche de alto rango a precios económicos

CABRIOLET, BERLINAS, CONDUCCIONES INTERIORES DE 5 Y 6 PLAZAS, TURISMOS, CAMIONETAS DE 500 y 1.200 KILOS

AGENCIA-EXPOSICION

JUAN BRIEVA.-HOTEL COMERCIO

VENTAS A PLAZOS

Se admiten coches usados para su exposición y venta **SORIA** Stock de piezas de recambio

BAR LA PARRA

FABRICA DE GASEOSAS Y AGUA DE SELTZ

HERMINIO G. ARANCON
SORIA

El propietario de este establecimiento, dice y lo hace que dió, dá y seguirá dando a su distinguida y numerosa clientela lo que se merece, pide y paga o sea las bebidas auténticas de origen abonando 1.000 pesetas al que demuestre lo contrario.

También es dueño de la afamada FABRICA DE GASEOSAS LA NUMANTINA.-Despacho y escritorio, Canalejas, 70.-Fabrica: Numancia, 38. Depósitos de Cervezas Mahou.-Teléfonos 13 y 24

CARROCERIAS

AGREDA **JULIO GARCIA** (SORIA)

ESPECIALIDAD EN TRANSFORMACIONES DE FAETON A CONDUCCION INTERIOR.-PINTURAS-COCHES DESDE 150 PESETAS EN ADELANTE.-TIEMPO ENTREGA SEIS A CATORCE DIAS

PINTOR

LUIS SERRANO

NUMANCIA 26

SORIA

Hijo de Ruperto Sanz Martínez

MAQUINARIA AGRICOLA-ALMAZAN

Depositarie exclusivo para esta provincia de la renombrada segadora McCormick reconocida como la mejor, y de pieza de recambio para esta máquina y la ADRIANCE MOLINE Vertederas LIVER y SMAR, Aradoras CIUTAT, seleccionadoras, MAROT trilladoras, tractores, cosechadoras sembradoras, gradas, etc. Lubrificantes CLIMA taller de reparaciones Soldadura autógena.

SERVICIO COMPLETO DE MECANICOS Inmejorable condiciones y precios

NOTA—Por ampliacion de locales esta casa ha trasladado su taller y despacho a la PUERTA DE HERREROS (Carretera de Madrid) donde ya cuenta con almacenes.

Talleres tipográficos de

La Voz de Soria

Esta casa se encarga de hacer toda clase de

:-: impresos para oficinas y comercios :-: :-:

Especialidad en cartas comerciales, tarjetas de

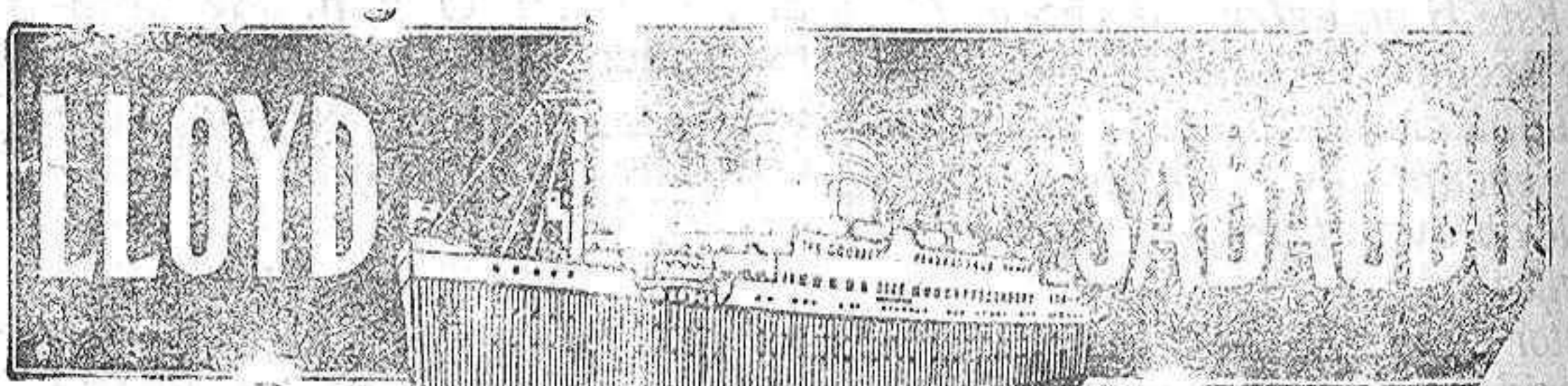
visita, recibos de todas clases, recordatorios:

esquelas de funeral, etiquetas de envío, facturas

= = = pagarés, etc., etc..... = = =

Plaza de Bernardo Robles, núm. 10

Soria



Barcelona Sud América

Travesía 12 1/2 días

con los supertrasatlánticos

CONTE ROSSO

31 MAYO

CONTE VERDE

10 MAYO
(24.000 TONELADAS)

Estos vapores disponen de Médico y personal sanitario español

AGENTES GENERALES EN ESPAÑA

Hijos de M. Condeminas

Barcelona - Madrid - Valencia - Sevilla - San Sebastián
Palma de Mallorca

INFORMES EN ESTA LOCALIDAD:

Martin G Jodra, Canalejas, 37 y 39

Lea usted

LA VOZ DE SORIA

Número suelto 10 céts.

LUBRIFICANTES AMERICANOS

Especiales para motores Diesel y AUTOMOVILES. Aceites del MONOPOLIO a precios de TASA

Neumáticos de las mejores marcas con el máximo de descuento

Repuestos FORD.-Accesorios para «autos» de todas clases. EXPORTACION A PROVINCIAS

CONRADO ROCH.-Paseo del Prado, 46.-MADRID

Apartado: 7.025